

CUSTOMS INVOICE

91023868

FROM: P&R Fasteners, INC P&R Castings, LLC 325 PIERCE STREET SOMERSET, NJ 08873	TAX ID #: 22-1909317	Customs Invoice #: 511450 Order #: 848176 Ship Date: 8/31/2021 PO Number: 650003700202 Delivery Terms: EXW - Ex Works Reason for Export: Sale
--	-----------------------------	--

SHIP TO Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 VAT: IT04886850728 MODUGNO (BARI) 70026 ITALY	SOLD TO Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 VAT: IT04886850728 MODUGNO (BARI) 70026 ITALY
--	--

7655.16

ITEM NO.	DESCRIPTION	QTY	UNIT	UNIT PRICE	TOT VALUE
9009027715	M22x1.5x10x14.2 ScrewPlug ISO898- TW	14,850		\$0.42000	\$ 6,237.00
HTS Code: 7318152095					

180301068

5011729935

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 14850
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 2
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 14/01/22
Firma:

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

14 GEN 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

DECLARATION STATEMENT:
I hereby certify that the information on this invoice is true and correct and the contents and value of this shipment is as stated above.

Shipper: 12Date: 8/31/21

Payment terms: Net 60 Days

Value (U.S. \$): 6,237.00

Surcharge (%): 0.00

TOTAL VALUE (U.S. \$): 6,237.00

Net Weight: 1,651.86 lbs (749.27 kgs)

Total Weight: 1,775.86 lbs (805.52 kgs)

Total Number of Cartons: 54

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

14 GEN 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

PACKING SLIP

P&R Fasteners, INC
P&R Castings, LLC
325 PIERCE STREET
SOMERSET, NJ 08873
DUNS: 052203171

SID #



(2S) 511450

SHIP TO:				SOLD TO:			
Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 VAT: IT04886850728 MODUGNO (BARI) 70026				Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 VAT: IT04886850728 MODUGNO (BARI) 70026			
Customer: Magna PT S.p.A. Plant Modugno P.O. Number: 550003700202 Terms: Net 60 Days Ship Via: CPU8 FOB: SOMERSET, NJ				Order Date: 8/25/2021 Due Date: 8/31/2021 Order Number: 848176 Order Line: 1 Order Release: 36			
CUSTOMER ITEM	P&R ITEM	UOM	UNIT WT	Total Wt	BOX QTY	Cans	Qty Shipped
9009027715	005920-01	EA	0.11	1,651.86	275	54	14,850
M22x1.5x10x14.2 Screw Plug ISO898-1(5.8)							

Notes:

<u>Lot Number</u>	<u>Quantity Picked</u>
913178	12,925
SK0000000913121	1,925

* P&R Certifies that the supplied product conforms to the material requirements listed on your drawing. Refer to IMDS for additional information. 08/31/2021

9/23/2021 - 12:40:44
PM

Packed By: Jordan



Page 1 of 1

UPS Supply Chain SolutionsSM
UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC.
 OTI License No. 016071N
 MULTIMODAL TRANSPORT OR PORT TO PORT SHIPMENT

Waybill

☒ *Waybill ☐ *Bill of Lading

SHIPPER/EXPORTER P & R FASTENERS INC 325 PIERCE ST SOMERSET NJ 08873 US		DOCUMENT NO. 81343364	BILL NUMBER 7803656168
CONSIGNEE MAGNAPT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 BARI MODUGNO 70026 IT		EXPORT REFERENCES	
HQIRY PARTY MAGNAPT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 BARI MODUGNO 70026 IT		FORWARDING AGENT REFERENCES UPS SUPPLY CHAIN SOLUTIONS, INC. FMC# 275F 100 PORT STREET NEWARK NJ 07114 US	
PLACE OF RECEIPT NEW YORK		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN SOMERSET NJ US	
EXPORTING CARRIER (Vessel Name or Designation of other means of transportation) CHICAGO EXPRESS 098E		DELIVERY AGENT UPS SCS (ITALY) SRL AS AGENT FOR UPS EUROPE SPRL VIA GALILEI, 5 PESCHIERA BORROMEO 20068 IT	
SEA/AIR PORT OF DISCHARGE GENOVA, IT		FINAL DESTINATION CFS TO CFS	
SEA/AIR PORT OF LOADING NEW YORK, NY, US		PRE-CARRIAGE BY	
PLACE OF DELIVERY GENOVA		PLACE OF RECEIPT BY PRE-CARRIER	

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MARKS AND NUMBERS	NO. OF PKGS.	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS (See Paragraphs 15-16 on reverse side)	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
CTRNO: BEAU5514334 SEALCODE1: 1114084	3	PALLET SAID TO CONTAIN 14850 PIECES SCREWPLUG ISO FASTENERS HS CODE: 7318152095	1,208.280 KG 2,663.800 LB	0.945 M3 33.368 F3
THESE COMMODITIES, TECHNOLOGY, OR SOFTWARE WERE EXPORTED FROM THE UNITED STATES IN ACCORDANCE WITH THE EXPORT ADMINISTRATION REGULATIONS. DIVERSION CONTRARY TO U.S. LAW PROHIBITED. EXPRESS BILL OF LADING/NO ORIGINALS ISSUED. FREIGHT PREPAID UPOF OTI LICENSE NO. 16871N AES X20211004678896				

NOTE: THE CARRIER'S LIABILITY WILL BE LIMITED AS FOLLOWS: DURING ANY INTERNATIONAL AIR TRANSPORTATION AS PROVIDED BY APPLICABLE INTERNATIONAL CONVENTION; DURING ANY TRANSPORTATION GOVERNED WITH THE FORCE OF LAW BY THE U.S. CARRIAGE OF GOODS BY SEA ACT TO \$500 PER PACKAGE OR FOR CARGO NOT PACKAGED \$900 PER CUSTOMARY FREIGHT UNIT; DURING TRANSPORTATION WITHIN MEXICO, TO \$0.10 PER POUND; AND DURING ALL OTHER TRANSPORTATION, EXCEPT WHERE OTHERWISE PROVIDED BY APPLICABLE LAWS, TO \$500 PER POUND. THESE LIMITS MAY BE INCREASED BY DECLARING A HIGHER VALUE PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT, OR SHIPMENT IN THE FOLLOWING SPACE AND PAYING A HIGHER FREIGHT (SEE CLAUSE 72 ON THE REVERSE SIDE).
\$ _____ PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT, OR ENTIRE SHIPMENT (Circle one). FOR PORT-TO-PORT SHIPMENTS, ARRANGEMENTS FOR ON-CARRIAGE MADE BY A UPS COMPANY ARE MADE IN CAPACITY AS AGENT AND TRANSPORTATION BROKER, UNLESS A BILL OF LADING ISSUED BY A UPS COMPANY IDENTIFIES A UPS COMPANY AS CARRIER FOR SUCH ON-CARRIAGE.

RECEIVED at the Place of Receipt or (where this is a Port to Port shipment) at the Sea/Air Port of Loading in apparent external good order and condition, except as otherwise noted, the packages and/or goods (or, if the goods are in containers, the containers) described above for transportation to the Place of Delivery of the Sea/Air Port of Discharge, as the case may be.

This contract of carriage evidenced by this document is subject to all the terms and conditions set forth on this side and the reverse side. It is also subject to all laws and other provisions incorporated by reference into this document. Copies of all terms and conditions are available on request. If this document is a Bill of Lading, original(s) are signed. When one original is accomplished, the other(s) will be void.

NEWARK 23-Oct-2021

 ISSUED AT
 UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC.
 carrier
 X

DATE

CHARGES

PREPAID

COLLECT

* If only the Bill of Lading box is checked, the carrier is not responsible for the goods. If the Waybill box is checked, the carrier is responsible for the goods. If the Bill of Lading box is checked and the Waybill box is also checked, the carrier is responsible for the goods. If the Bill of Lading box is checked and the Waybill box is not checked, the carrier is not responsible for the goods. If the Bill of Lading box is not checked and the Waybill box is checked, the carrier is responsible for the goods. If the Bill of Lading box is not checked and the Waybill box is not checked, the carrier is not responsible for the goods.

23J0ES101 REV/04/2012

Speditore / Esportatore (2)

N. IT / 05444010960

COMBIMAR & AGE MAR SPA
VIA 1° MAGGIO 1
20066 MELZO MI IT

Destinatario (8)

N. IT 07770980725

CAD MILELLA UNIPERSONALE
VIA DEI GERANI 5
70026 MODUGNO BA IT

Numero di riferimento (7)

01/21/215024

Esemplare di rinvio da inviare all'ufficio:

MELZO IT371101

IT 371101

Data e ora di arrivo nel primo luogo di arrivo sul territorio doganale (S12)

C.P. sped./esport. (15)

a IT

Cod. P. destinaz. (17)

a IT

Codice met. pag. spese di traspo. (S29)

Altri incidenti durante il trasporto

Rapporto dei fatti e delle misure adottate (56)

VISTO DELLE AUTORITA' COMPETENTI (G)

Identità del mezzo di trasporto alla partenza (18)

CAMION

IT

Identità e nazionalità del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera (21)

IT

Modo di traspo. fino

3

alla frontiera (25)

Localizzazione delle merci (30)

102598Z-FE

Luogo di carico (S17)

MELZO

Codice del luogo di scarico (S18)

Codici del o dei paesi di transito (S13)

Numero di riferimento del trasporto (S10)

Destinatario (sicurezza) (S06)

N.

Speditore (sicurezza) (S04)

N.

Trasportatore (S07)

N.

Numero del suggello (S28)

Trasbordi (55)

Luogo e paese:

Luogo e paese:

Identità e naz. nuovo mezzo trasporto:

Identità e naz. nuovo mezzo trasporto:

Ctr.

(1) Identità nuovo contenitore:

Ctr.

(1) Identità nuovo contenitore:

(1) Indicare 1 se SI o 0 se NO

(1) Indicare 1 se SI o 0 se NO

VISTO DELLE
AUTORITA'
COMPETENTI
(F)

Nuovi suggelli: Numero:

marche:

Firma:

Timbro:

☐ Dati già registrati nel sistema

Nuovi suggelli: Numero:

marche:

Firma:

Timbro:

☐ Dati già registrati nel sistema

Obbligato principale/titolare TIR (50) N. IT 05444010960

SACO COMBIMAR SPA
VIA I MAGGIO, 1
20066 MELZO

UFFICIO DI PARTENZA (C)

MELZO IT371101

IT 371101

00000160 Z

DD 05/01/2022

Uffici di
passaggio
previsti (e
paesi) (51)

Garanzia

GARANZIA GLOBALE

non valida per (52)

Codice

1

Ufficio di destinazione (e paese) (53)

BARI CENTRALE IT18100

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI PARTENZA (D)

Risultato:

Codice svincolo

M12DHN

SVINCOLATA

Suggelli apposti: Numero:

0

marche:

Termine limite (data):

13/01/2022

TRASMISSIONE TELEMATICA - AUTENTIFICAZIONE
AI SENSI DELL'ART. 6 COMMA 1, DEL REG.TO UE
952/2013

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE (I)

Data di arrivo:

Controllo dei suggelli:

Osservazioni:

Esemplare di rinvio inviato:

il:

dopo iscrizione al:

N.

Firma:

Timbro:



22ITQ1W8T0000160T7

ELENCO DEGLI ARTICOLI - TRANSITO/SICUREZZA

Formulari (3)[illegible]

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

Esemplare per il paese di destinazione

6	2 Speditore / Esportatore N. US 0 P&R FASTENERS, INC P&R CASTINGS, LLC 325 PIERCE STREET 08873 SOMERSET NJ (.)				1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinatario N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				3 Formulari 1 1		4 Dist. di carico 4T N.:00000034E 14-01-2022	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI				5 Articoli 1 3		6 Totale dei colli D/6/1/MV/	
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CORRIERE IT 0				9 NULLA OSTA ai fini dei divieti economici e valutari Il Funzionario		7 Numero di riferimento DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE Il Funzionario AUTOR. MINISTERIALE DEL 26-06-2015	
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera NAVE IT				10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod.		12 Elementi del valore 957,69	
	25 Modo di trasporto alla frontiera 1 3				15 Paese di spedizione/esportazione U.S.A.		16 Paese di origine U.S.A.	
	26 Modo di trasporto interno 3				15 Cod.P.sped./esport. a1 US b1		17 Cod.P.destinaz. a1 IT b1 BA	
	27 Luogo di scarico				16 Paese di origine U.S.A.		17 Paese di destinazione	
	29 Ufficio di entrata/uscita IT261101				19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna EXW SOMERSET NJ 3	
	30 Localizzazione delle merci 100796H-FE				21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera NAVE IT		22 Moneta ed importo totale fatturato USD 9355,50	
31 Colli e designazione delle merci PX 3 PALETTE ALTRE VITI,BULLONI ANCHE CON I RELATIVI DADI O RONDELLE SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART. 50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) NOLO USD.1082,29===				32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 73181595 89		
44 Menzioni Speciali/Documenti presentati/Certificati autorizzazioni Y023 -IT AEOF 17 1352 N380 -US-2021-147817747 N705 -US-2021-7803656168				34 Cod.P.di origine a1 US b1		35 Massa lorda (Kg) 1208,27900		
				37 REGIME 4500		38 Massa netta (Kg) 1123,91000		
				40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente MRN -22ITQ1W8T0000160T7		41 Unita' supplementari		
				42 Prezzo dell'articolo 8278,47		43 Cod. M.V.		
				45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 9236,16		
47 Calcolo delle impostazioni				48 Dilazioni di pagamento 014907R		49 Identificazione del deposito		
Tipo Base imponibile Aliquota Importo MP A00 9236.16 3.7 % 341,74 F 405 9577.9 0 % 0,00 G				B Dati contabili REG. 4T N.00000034E DEL 14-01-2022 CONTO N. 014907R - A 93 N. 000001 EUR. 0,00 G SCAD. 08-02-2022 G EUR. 341,74 F SCAD. 08-02-2022 F CDC.: CA Cod.Svincolo : ETTDHC Cod.Mecc. 26198 N				
Totale: 341,74								
50 Obbligato principale N.				Firma:		C UFFICIO DI PARTENZA		
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)				rappresentato da: Luogo e data:				
Per Dazio € 0,00				Per Iva € 2107,14		Totale € 2107,14		
52 Garanzia non valida per GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352				Codice		53 Ufficio di destinazione (e paese)		
3 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Dichiarazione considerata conforme. Svin.: ETTDHC Dichiarazione trasmessa telematicamente				54 Luogo e data: BARI 14-01-2022 Firma e nome del dichiarante / rappresentante C.A.D. MILELLA SURL GEOM. BRUNO MILELLA				

DATI RIEPILOGO BOLLETTA
Registro: 4 T Numero: 34E del 14/01/2022 - Ufficio: 18100
MRN: 22ITQVN4T0000034R9


Totale articoli	1	Totale colli	3	Totale massa lorda	1208.279
Tot. Dir. Acc.	341.74	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	341.74	ID. Telem.	5WP2 3		
Tot. Dir. Gen.	341.74	Data Conv.	14/01/2022		
			Convalidata da		

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	NO	CF Firma	MLLBRN42L29A662P

Stato AT
Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	ETTDHC
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	1	Del	14/01/2022	Piccola cassa
Quietanza N.		Del		
Discarico N.		Del		Tipo
A27 N.		Del		Serie
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.
				Prog. Rett.
Rettificata da				
Annullamento		Del		Causale
Annullata da				
Totale diritti da garantire	0.00			
Destinatario	IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.			
Codice paese di spedizione	US		Codice paese di destinazione IT - BA	
Importo fatturato	USD 9355.50 (1.13010)			
Spedizioniere	IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SURL			



UFFICIO:
14/01/2022 10.11.19

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 T Numero: 34E del 14/01/2022 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40: MRN - 22ITQ1W8T0000160T7

Codice Taric e descrizione della merce: 7318159589 - ALTRE VITI,BULLONI ANCHE CON I RELATIVI DADIO ROM

Regime Doganale 4500

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 3 - Peso lordo: 1208.279 - Peso netto: 1123.91 - Qnta suppl.: n.d.



SACO COMBIMAR S.P.A.
AGENZIA MARITTIMA CONSOLIDATORI N.V.O.C.C.

Sede Operativa e Amministrativa: Via Primo Maggio 1 - 20066 Melzo (MI)
Tel. 02.2743061 - Fax: Export 02.274306260 - Import 02.274306291
www.saco-combimar.it - e-mail: info@saco-combimar.it

Melzo, 05/01/2022

NVOBDC.MA: 122010550V

Bollettino di consegna

Pagina 1 di 2

Ritirare Presso:

COMBIMAR & AGEMAR SPA
VIA PRIMO MAGGIO 1 MELZO (MI)
20066 MILANO

Consegnare a:

SVEVATRANS SRL

VIA DEI GERANI 5
70026 MODUGNO BA.IT
BARI

Spedizione 01/21/215024

01/21/922210

Descrizione Documento

VS RIFERIMENTO
BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR
Bolla Doganale Copia 8 Draft
Bolla Doganale Copia 3 Draft
Copia DATS Fond+Compl
COPIA DAES FOND+COMPL
BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR

Riferimento

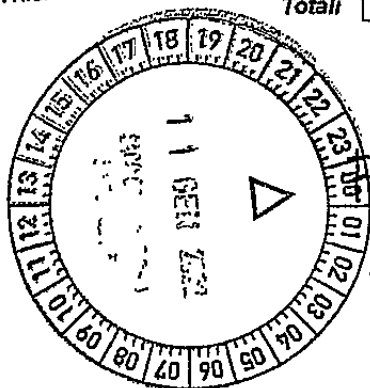
7803656168
20/22/000394
012021589703
012021589703
012021589703
012021589703
20/22/000394

Data Riferimento

10/11/2021 00:00:00
05/01/2022 00:00:00
15/12/2021 00:00:00
05/01/2022 00:00:00
05/01/2022 00:00:00
05/01/2022 00:00:00
05/01/2022 00:00:00

Container	Sigla	Numero	Sigillo	Colli	Asp. Beni	Descrizione Merce	P.L. Kg	MC
40 HIGH CUBE	BEAU	551433 4	1114084	3		BULLONERIE	1.208,27	0,94
						SCREWPLUG ISO FASTENERS		
						HS CODE: 7318152095		
						AES EXEMPTION STATEMENT FOR		
						7803656168		
						REF - MOSEWR66134859,		
						156301200		
						ITN E X20211004678896		
Totali				3,00			1.208,27	0,94

"GOODS ACCEPTED WITH RESERVE
QUANTITY CONTROLLING
MERCE ACCETTATA CON RISERVA"



IN GAI NL DAVIDE MONZANI
FARELLA

N.B. RICEVUTO AL P.D. ROSSO +
AL P.D. CON IMBALLO ROSSO (FOTO)
AL P.D. SECONDO

SVEVATRANS S.R.L.
Sede legale: Via Dante, 24
I-39042 Bressanone (BZ)
Sede operativa: Via dei Gerani, 5
I-70026 Modugno (BA)
P. IVA: 05858940728
Isc. Albo Autotrasp. BZT 2153611D



SACO COMBIMAR S.P.A.
Sede Legale Via Primo Maggio 1 - 20066 Melzo (MI)
C.F./P.IVA/R.I.MI-MB-LO n. 05444010960 - REA MI 1821952 - Cod. destin. T042HR3
Capitale sociale € 3.000.000,00 interamente versato
Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di FBH S.p.A.